



ПОКРОВ ВІСНИК

ч. 418/2022

Рік IX

17 квітня 2022 р.

Неділя 6-та Великого посту, квітня.

Вхід Господній в Єрусалим.

Прпп. Йосифа, піснопісця, і Юрія, що в Малей.

Катедральна Парафія Покрову Пресвятої Богородиці в Ольштині

www.cerkiew.olsztyn.pl



Змінні частини

Перший антифон свята

Стих: Возлюбив я, бо вислухав Господь* голос моління мого (Пс. 114,1).

Приспів: Молитвами Богородиці,* Спасе, спаси нас.

Стих: Бо прихилив вухо Своє до мене* і у дні мої призову (Пс. 114,2). **Приспів**

Стих: Обняли мене болісті смертні,* біди адові зустріли мене (Пс. 114,3). **Приспів**

Стих: Скорб і більість зустрів я* і призвав ім'я Господнє (Пс. 114,3). **Приспів**

Третій антифон свята

Стих: Сповідуйтеся Господеві,* бо Він благий, бо на віки милість Його (Пс. 117,1).

Тропар (г. 1): Спільне воскресіння перед Твоїми страстями запевняючи,* з мертвих воздвигнув Ти Лазаря, Христе Боже;* тим-то й ми, як отроки, знамена перемоги носячи,* Тобі, переможцеві смерті, восклицуємо:* Осанна в вишніх, благословен, хто йде в ім'я Господнє.

Стих: Нехай же скаже дім Ізраїлів,* бо Він благий, бо на віки милість Його (Пс. 117,2).

Стих: Нехай же скаже дім Ааронів,* бо Він благий, бо на віки милість Його (Пс. 117,3).

Стих: Нехай же скажуть усі, що бояться Господа,* бо Він благий, бо на віки милість Його (Пс. 117,4).

Вхідне: Благословен, хто йде в ім'я Господнє,* ми благословляли вас із дому Господнього; Бог – Господь і явився нам (Пс. 117,26-27).

Тропар (г. 1): Спільне воскресіння перед Твоїми страстями запевняючи,* з мертвих воздвигнув Ти Лазаря, Христе Боже;* тим-то й ми, як отроки, знамена перемоги носячи,* Тобі, переможцеві смерті, восклицуємо:* Осанна в вишніх, благословен, хто йде в ім'я Господнє.

Слава: Тропар (г. 4): Погребавши себе разом з Тобою через хрещення, Христе Боже наш,* сподобилися ми безсмертної життя через Твоє воскресіння* і, заспівуючи, кличемо: Осанна в вишніх,* благословен, хто йде в ім'я Господнє.

І нині: Кондак (г. 6): На престолі на небі, на жереб'яті на землі* Тебе носять, Христе Боже,* ангелів хваління і дітей оспівування прийняв Ти;* вони кликали до Тебе:* Благословенний Ти, що йдеш Адама призвати.

Прокімен (г. 4): Благословен, хто йде в ім'я Господнє; Бог – Господь і явився нам (Пс. 117,26-27).

Стих: Сповідуйтеся Господеві, бо Він благий, бо на віки милість Його (Пс. 117,1).



Апостол:

Флп. 247 зач.; 4, 4-9.

4. Браття, радуйтеся завжди у Господі; знову кажу: радуйтеся. 5. Хай ваша ввічливість буде всім людям відома. Господь близько. 6. Ні про що не журіться, але в усьому виявляйте Богові ваші прохання молитвою й благанням з подякою. 7. І мир Божий, що вищий над усякий ум, берегтиме серця й думки ваші у Христі Ісусі. 8. Наостанку, брати, усе, що правдиве, що чесне, що справедливе, що чисте, що любе, що гідне хвали, коли яка чеснота чи яка похвала – про те думайте. 9. Чого ви навчилися, що прийняли, що почули та бачили в мені – те чиніте, і Бог миру буде з вами.

Аллилуя (г. 1): Заспівайте Господеві пісню нову, бо дивне створив Господь (Пс. 97,1).

Стих: Виділи всі кінці землі спасення Бога нашого (Пс. 97,1).



Євангеліє:

Йо. 41 зач. 12, 1-18.

1. Шість днів перед Пасхою прибув Ісус у Витанію, де був Лазар, який був помер і якого воскресив Ісус. 2. Там отже, справили йому вечерю, і Марта usługувала. І Лазар був один з тих, які сіли з ним до столу. 3. Марія взяла літру мира з щирого нард, вельми дорогоцінного, помазала ноги Ісуса й обтерла їх своїм волоссям; і наповнився дім пахощами мира. 4. Каже тоді один з його учнів, Юда Іскаріот, що мав його зрадити: 5. – Чому не продано це миро за триста динаріїв і не роздано бідним? 6. Сказав він так не тому, що піклувався про бідних, але тому, що був злодій; він мав при собі калиту і крав те, що туди кидали. 7. Ісус промовив: – Лишіть її. Вона зберегла те миро на день мого похорону. 8. Бідних маєте з собою завжди, мене ж не маєте завжди. 9. Тим часом багато юдеїв дізналися, що він там, і зійшлися не тільки Ісуса ради, але також щоб Лазаря побачити, якого він воскресив з мертвих. 10. Тоді первосвященики змовилися і Лазара вбити, 11. бо численні юдеї лишили їх через нього й увірували в Ісуса. 12. На другий день сила

людей, які прийшли на свято, почули, що Ісус іде в Єрусалим, 13. і взяли пальмове гілля й вийшли йому назустріч з окликами: – Осанна! Благословен грядий в ім'я Господнє, цар Ізраїлів! 14. І найшовши ося, Ісус сів на нього, як написано: 15. Не бійся, дочко Сіону, ось іде твій цар верхи на жереб'яті ослиці. 16. Цього не збагнули його учні спершу, але коли Ісус прославився, вони згадали, що це було написано про нього і що таке вчинено йому. 17. Та й народ, що був при ньому, коли він був викликав Лазара з гробу й воскресив його з мертвих, свідчив про те. 18. Тому й народ вийшов йому назустріч, бо довідався, що він учинив те чудо.

Замість Достойно, приспів: Величай, душе моя, Господа, що сидить на жереб'яті.

Ірмос (г. 4): Бог – Господь і явився нам; справляйте празник і, веселячись, прийдіть, возвеличимо Христа з квітами й галузками, в піснях кличучи: Благословен, хто йде в ім'я Господа, Спаси нашого.

Причасний: Благословен, хто йде в ім'я Господнє; Бог – Господь і явився нам (Пс. 117,26-27). **Аллилуя, трічі.**



РОЗКЛАД БОГОСЛУЖЕНЬ

НЕДІЛЯ – 17.04.2022 Неділя 6-та Великого посту, квітна.
Вхід Господній в Єрусалим.

Прп. Йосифа, піснопісця, і Юрія, що в Малейі.

год. 8.00 – Служба Божа

год. - 10.00 – Служба Божа

+ Меланія, Миколай Сосновські; + Софія, Василь, Чопори,
+ Генрика Язкульська

- опісля Літургії хрестини Емілії Фігас

год. 13.00 – Служба Божа

+ з род. Чепілів і Лопушинських

ПОНЕДІЛОК – 18.04.2022 Страсний тиждень. Великий
понеділок. Св. мчч. Теодула і Агатопода, і тих, що з
ними.

8.00 – Служба Божа

ВІВТОРОК – 19.04.2022 Великий вівторок. Св. Євтихія,
архиеп. Царгородського. Переставлення св. Методія,
учителя слов'янського.

17.00 – Літургія Напередосвячених Дарів

СЕРЕДА – 20.04.2022 Велика середа. Прп. Юрія, еп.
Мітилінського.

17.00 – Літургія Напередосвячених Дарів

+ Іван і Катерина Чейки і всіх з род. Чейків і Лозовських

ЧЕТВЕР – 21.03.2022 Великий четвер. Спомин Тайної
Вечері. Св. апостолів Іродіона, Агава, Руфа, Асинкрита,
Флегонта і Єрма.

10.00 – Вечірня з Літургією св. Василя Великого.

18.00 - Утреня Страстей ГНІХ

П'ЯТНИЦЯ – 22.04.2022 Велика п'ятниця. Св. мч.
Євпсихія.

18.00 – Вечірня з Виставленням Плащаниці а опісля
Єрусалимська Утреня

СУБОТА – 23.04.2022 Велика субота. Св. мчч. Терентія,
Помпія і тих, що з ними.

10.00 – Вечірня з Літургією св. Василя Великого.
Посвячення Пасок.

+ Роман Цікуй, 40-вий день після см.

16.00 – Вечірня з Літургією св. Василя Великого.
Посвячення Пасок.

НЕДІЛЯ – 24.04.2022 Неділя Пасхи. Великдень.
Воскресення Христове.

год. 6.15 - Надгробне. Процесія. Воскресна Утреня.

год. 8.00 - Божественна Літургія.

За мир в Україні і про Боже благословення для нашої
парафії і усіх гостей!

Благословення Артоса. Посвячення Пасок. Мирування.

Оголошення

1. Закінчено інсталяцію фотовольтаїки, яка
загантує нам зменшення рахунків за електрику. В міру
можливостей звертаємось до усіх про пожертви.

2. На тетраподі є скринька, де можемо викидати
пожертви на квіти до Божого гробу.

3. У продажу в захристії є великодні свічки з
нашого єпархіяльного Карітас, де дохід є призначений
Україні. Також з заду церкви є газета Благовіст за 5 зл.

4. У Рибках в Осередку Карітас Дієцезії
Вармінської є грекокатолицькі родини, які хочуть
приїхати до нас до церкви на Великдень. Тому коли
було б бажання взяти по одній родині до себе на
святочний сніданок опісля Літургії і відвезти їх назад –
просимо про це повідомити о. пароха.

5. Світлий Понеділок і Світлий Вівторок - Служба
Божа о год. 10.00 і 18.00, а в понеділок ще опісля
воскресна панахида у церкві.

ДУХОВНЕ ЗНАЧЕННЯ КВІТНОЇ НЕДІЛІ

Жидівський народ хотів бачити свого Месію в силі і славі.
Тож Ісус Христос воскресенням Лазаря і своїм
тріумфальним в'їздом до Єрусалима довів свою силу і
славу. Прилюдно показав, що Він не тільки пан живої й
мертвої природи, але й пан людських сердець. Такого
тріумфального походу Єрусалим уже давно не бачив. Це
підкреслює святий євангелист Матей: "І коли Він увійшов
у Єрусалим, заметушилося усе місто, питаючи: "Хто це
такий?" Народ же казав: "Це пророк, Ісус із Назарету в
Галилеї" (21, 10-11). Христова слава тривала коротко, бо
за ним, наче тінь, уже йшла зрада Юди, зрада народу,
йшла тінь осуду жидівською старшиною, тінь мук, хресної
дороги і розп'яття. Ті самі, що сьогодні вигукують:
"Осанна", — за кілька днів кричатимуть: "Розпни". Квітна
неділя показує нам нестійкість людської слави та
марність земного щастя. Радість і смуток на землі — це
дві нерозлучні сестри. Тож, коли хочемо колись
тріумфувати з Христом у небі, мусимо спочатку тут, на
землі, прожити з Ним страсний тиждень і Голготу. А
щойно тоді зможемо, як Він, увійти туди, де вічний
тріумф, радість і воскресення.

о. Юліян Катрій, ЧСВВ. "Пізнай свій обряд"

Вісник - Бюлетень греко-католицької катедральної парафії Покрову Пресвятої Богородиці в Ольштині ul. Lubelska 12, 10-405 Olsztyn

Парох: о. Іван Галушка (моб. тел.: +48 609 939 021); о.резидент Станіслав Тарапацький (моб. тел.: +48 606 613 004)

редактор: Андрій Панасюк; склад: Андрій Фаранчук.

Рахунок на утримання парохії 42 1240 1590 1111 0000 1452 9124

